

FRANÇAIS

ME2012

PAGE 1 DE 3

NORRIS DÁNTA FORD

knowME

BY mimi g

1-800-782-0323

SCANNEZ LE CODE QR POUR ACCÉDER AU TUTORIEL ÉTAPE PAR ÉTAPE EN VIDÉO

@norrisdantaford

16 PIÈCES DU PATRON

1 Corsage devant

2 Poche

3 Corsage dos

4 Empiècement dos

5 Coulisse devant

6 Coulisse dos

7 Pantalon devant droit

8 Pantalon devant gauche

9 Parementure de poche

10 Pantalon côté devant

11 Pantalon dos

12 Guide pour élastique

13 Col

14 Parementure supérieure

15 Parementure inférieure

16 Manche

MARQUES DU PATRON

ADAPTER SI NÉCESSAIRE

COUPER ET MARQUER

LIGNE DE DROIT-FIL: Posez sur le droit-fil du tissu parallèle à la lisière ou à la pliure.

LIGNE DE PLIURE: Placez la ligne sur la pliure du tissu.

MARQUE DE BOUTONNIÈRE: Indique la longueur exacte et l'emplacement des boutonsnières.

MARQUE DE BOUTON: Indique l'emplacement du bouton.

REPÈRES ET SYMBOLES: Pour faire coïncider les coutures et les détails d'assemblage.

Indique la Ligne de Poitrine, Ligne de Taille, les Hanches et/ou le Tour de Bras. Les Mesures font référence à la circonférence du Vêtement Fini (Mesures du corps + Aisance confort + Aisance mode). Ajustez le patron si nécessaire. La mesure ne comprend pas les plis, les pinces et les rentrés.

RENTRÉ DE COUTURE COMPRIS: 1.5cm, sauf différemment indiqué, mas pas imprimé sur le patron.

Allongez ou Raccourcissez aux lignes d'ajustement (=) ou où il est indiqué sur le patron. S'il faut ajouter une longueur considérable, vous pouvez acheter du tissu supplémentaire.

POUR RACCOURCIR: Pliez le long de la ligne d'ajustement. Faire une pliure la moitié de la quantité nécessaire. Adhézerez en place.

POUR ALLONGER: Coupez entre les lignes d'ajustement. Etendez la quantité nécessaire, en tenant les bords parallèles. Adhézerez sur le papier.

Lorsque les lignes de Modification ne se trouvent pas sur le patron, allongez ou raccourcissez au bord inférieure.

RÉTRÉCISSEZ LE TISSU qui n'est pas étiqueté prérétréci. Repassez.

ENFERMEZ LE PLAN DE COUPE pour le Modèle, la Taille, la Largeur du Tissu.

Utilisez les plans de coupe AVEC SENS pour les tissus à dessins dans une seule direction, sens, poil ou surfaces nuancées. Puisque la plupart de tissus de tricot ont la surface nuancée, on utilise un plan de coupe avec sens.

Pour les ÉPAISSEURS DOUBLES (AVEC PLIURE), pliez le tissu endroit contre endroit.

* ÉPAISSEURS DOUBLES (SANS PLIURE) - Pour les tissus avec sens, pliez le tissu transversalement, endroit contre endroit. Marquez comme illustré. Coupez le long de la pliure transversale du tissu (A). Retournez l'épaisseur supérieure sur 180° pour que les flèches aillent dans la même direction et posez-la sur l'épaisseur inférieure, endroit contre endroit (B).

Pour une SEULE ÉPAISSEUR - Posez le tissu, endroit vers le haut. (Pour les Tissus à Fourrure, placez le poil vers le bas).

★ Coupez d'abord les autres pièces, en laissant assez de tissu pour couper cette pièce. Ouvrez le tissu. Pour les pièces "Coupez 1", coupez la pièce une fois sur une épaisseur simple avec la pièce vers le haut sur l'endroit du tissu.

La pièce du patron peut avoir des lignes de coupe pour plusieurs tailles. Choisissez la ligne de coupe correcte ou les pièces de patron pour votre taille.

Avant de COUPER, placez toutes les pièces sur le tissu selon le plan de coupe. Epinglez. (Les plans montrent l'emplacement approximatif des pièces de patron, lequel peut varier selon la taille du patron). Coupez EXACTEMENT, en maintenant les repères vers l'extérieur.

Avant d'enlever le patron, REPORTEZ LES MARQUES et les lignes d'assemblage sur l'Envers du Tissu, en utilisant la méthode à Épingles et à Craie ou le Papier à Calquer et la Roulette de Couturière. Les marques nécessaires sur l'endroit du tissu doivent être faites au fil.

NOTE: Les parties encadrées avec des pointillées (a! b! c!) dans les plans représentent les pièces coupées selon les mesures données.

PLANS DE COUPE

COMBINAISON

utilisez les pièces : 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,13,14,15,16

115 cm
avec sens
tailles 34-36-38-40-42-44

115 cm
avec sens
tailles 46-48-50-52

150 cm
avec sens
tailles 48-50-52

ENTOILAGE

utilisez les pièces : 13,14,15

51 cm
toutes les tailles

INFORMATION DE COUTURE

LÉGENDE DES CROQUIS

RENTRÉS DE COUTURE

Utilisez des rentrés de 1.5 cm sauf indiqué différemment.

Réduisez les rentrés par paliers

Recoupez les coins.

Encochez coutures convexes.

Crantez coutures concaves.

© 2022 McCall's® an IG Design Group Americas, Inc. brand. All Rights Reserved.

Imprimé aux Etats-Unis.

ÉPINGLER ET AJUSTER

Épinglez ou bâtissez les coutures, ENDROIT CONTRE ENDROIT, en faisant coïncider les repères. Ajustez le vêtement avant de piquer les coutures principales.

PRESSAGE

Pressez les rentrés de couture ensemble; puis ouvrez-les au fer sauf indiqué différemment. Crantez-les si nécessaire de sorte qu'ils restent à plat.

GLOSSAIRE

Les termes techniques, imprimés en **CARACTÈRES GRAS** au cours de l'assemblage, sont expliqués ci-dessous.

PIQUER LE BORD/PIQUER AU BORD – Piquer près du bord fini ou de la couture.

FINIR - Piquer à 6 mm du bord non fini et finir avec une des méthodes suivantes : (1) couper aux ciseaux à denteler OU (2) surfiler OU (3) replier le long de la piqûre et piquer près de la pliure OU (4) Finir à la surjeteuse.

RENFORCER - Piquer à petits points sur la ligne de couture indiquée dans les instructions de couture.

PIQÛRE DE SOUTIEN - Piquer dans le rentré à 3 mm de la ligne de couture, soit à 1.3 cm du bord non fini.

SURPIQUER – En utilisant le pied presseur comme un guide, sur l'endroit, piquer à 6 mm du bord, de la couture ou d'une autre piqûre, ou surpiquer comme spécifié.

SOUS-PIQUER – Déplier la parementure ou au-dessous du vêtement ; piquer sur le rentré près de la couture.



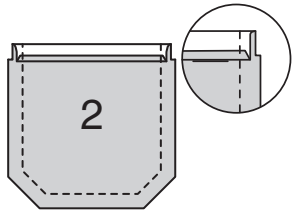
@norrisdantaford

INSTRUCTIONS DE COUTURE

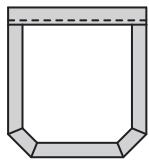
COMBINAISON

Corsage

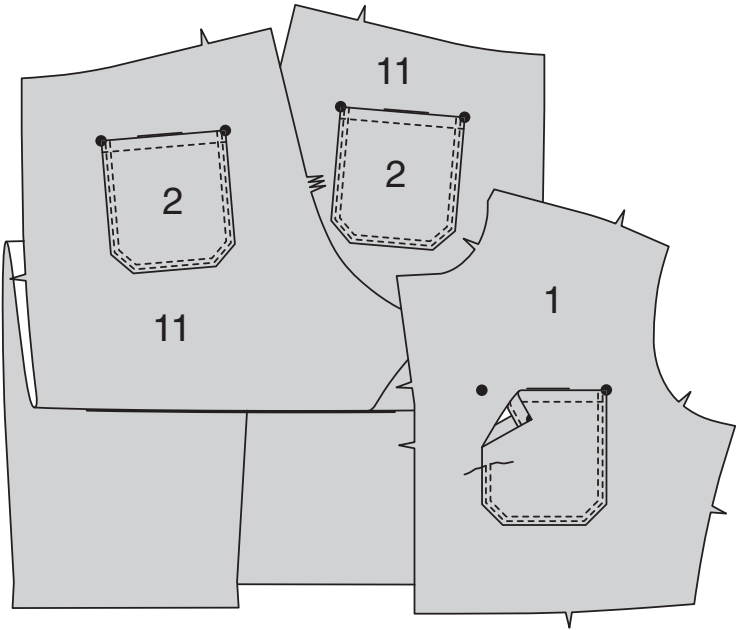
Faites trois poches comme suit : rentrez au fer 6 mm sur le bord supérieur de la POCHE (2). Retournez le bord supérieur vers l'extérieur le long de la ligne de pliure, en formant la parementure. Piquez sur la ligne de couture sur les bords non finis. Coupez le rentré sur la zone de la parementure à 6 mm.



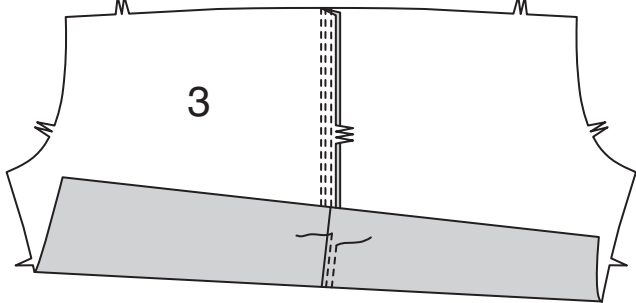
Retournez les coins à l'endroit, en retournant la parementure vers l'envers ; pressez, en rentrant au fer les bords non finis le long de la piqûre. Piquez la parementure près du bord intérieur.



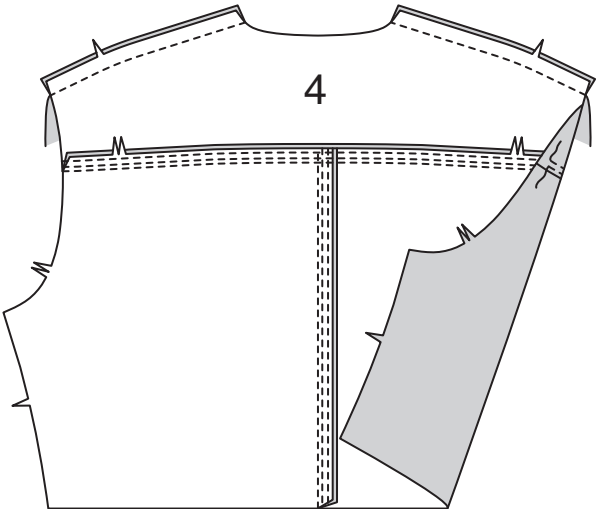
Sur l'endroit, épinglez la poche sur le **CORSAGE DEVANT** (1) gauche, en faisant coïncider les grands cercles. **PIQUEZ LE BORD** près des bords du côté et inférieur. **SURPIQUEZ** à 6 mm du bord. Piquez de la même façon les poches restantes sur les pièces du **PANTALON DOS** (11).



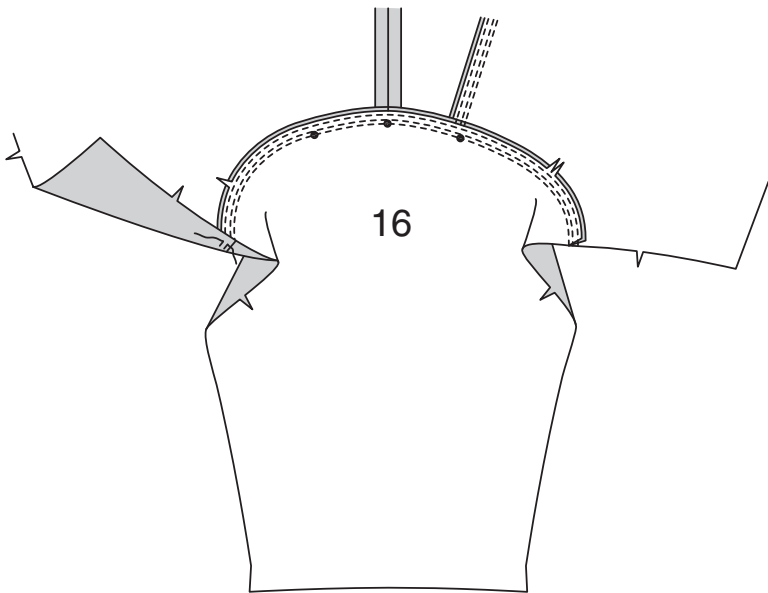
Piquez les bords du milieu dos du **CORSAGE DOS** (3). Pressez la couture vers le dos gauche. Sur l'endroit, **PIQUEZ LE BORD** sur le dos gauche près de la couture. **SURPIQUEZ** le dos gauche à 6 mm de la couture.



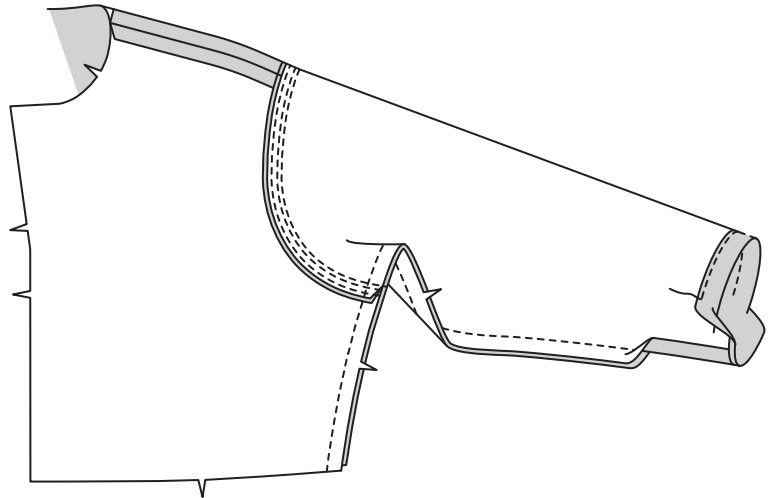
Endroit contre endroit et ayant les bords non finis au même niveau, épinglez l'**EMPIÈCEMENT DOS** (4) sur le corsage dos, en faisant coïncider les encoches. Piquez. Pressez la couture vers l'empiècement. Sur l'endroit, **PIQUEZ LE BORD** sur l'empiècement près de la couture. **SURPIQUEZ** l'empiècement à 6 mm de la couture. Piquez le devant et le dos sur les bords de l'épaule.



Endroit contre endroit, épinglez la **MANCHE** (16) sur le bord de l'emmanchure avec le petit cercle du milieu sur la couture d'épaule, en faisant coïncider les encoches et les petits cercles restants. Piquez. Pressez la couture vers le corsage. Sur l'endroit, **PIQUEZ LE BORD** sur le corsage près de la couture d'emmanchure. **SURPIQUEZ** le corsage à 6 mm de la couture d'emmanchure.

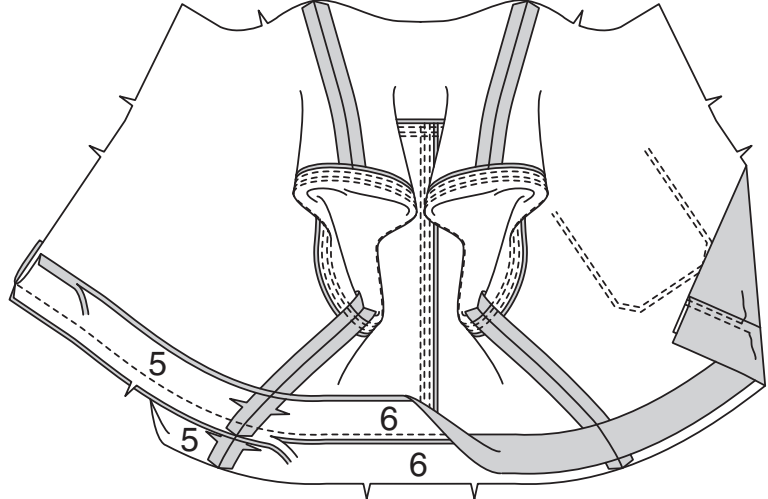


Piquez le corsage devant et le corsage dos sur toute la couture de dessous de bras, en faisant coïncider les coutures d'emmanchure. Relevez au fer le rentré de l'ourlet sur le bord inférieur de la manche. Rentrez le bord non fini 6 mm. Pressez. Piquez près du bord intérieur pressé.



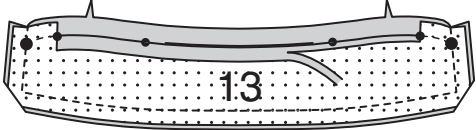
Coulisse

Piquez les pièces de la **COULISSE DEVANT** (5) et la **COULISSE DOS** (6) sur les bords du côté. Piquez les pièces restantes de la coulisse ensemble sur les bords du côté et rentrez au fer le bord inférieur 1.3 cm. Coupez à 6 mm. Ceci sera utilisé pour la parementure. Épinglez la coulisse sur le bord inférieur du corsage endroit contre endroit, en faisant coïncider les coutures et les encoches. Bâtissez. Épinglez l'endroit de la parementure sur l'envers du corsage sur le bord inférieur, en faisant coïncider les coutures et les encoches. Piquez à travers toute l'épaisseur. Égalisez la couture. Pressez la coulisse et la parementure vers le bas. Sur l'endroit, **PIQUEZ LE BORD** de la coulisse près de la couture. **SURPIQUEZ** la coulisse à 6 mm de la couture.

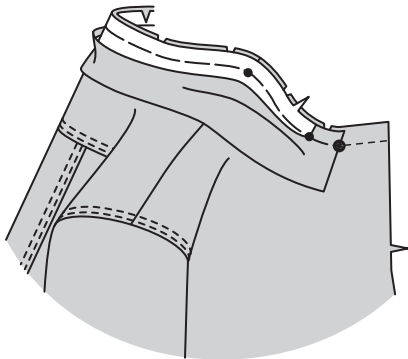


Col

Posez l'entoilage thermocollant sur l'envers d'une pièce du **COL** (13) en suivant la notice d'utilisation. Piquez à la machine à 1.5 cm du bord à encoche du col. Crantez le bord à encoche du col vers la piqûre sur les petits cercles extérieurs, comme illustré. Rentrez au fer 1.5 cm sur le bord non fini entre les crans. Coupez à 6 mm. Endroit contre endroit, piquez la parementure sur le col, en laissant ouvert le bord à encoche. Égalisez la couture et biaisez les coins.

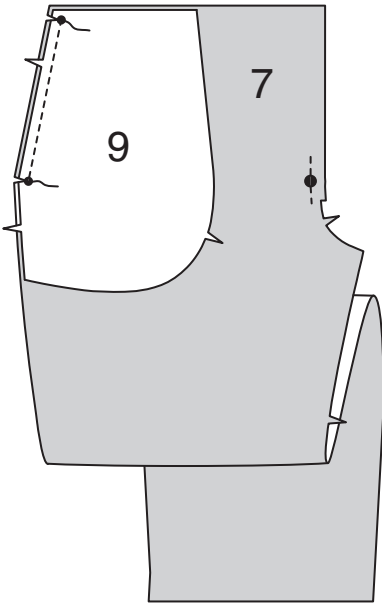


SOUS-PIQUEZ la parementure. Retournez le col ; pressez. Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur le bord de l'encolure du corsage. Crantez le bord de l'encolure du corsage vers la piqûre de soutien. Sur l'endroit, épinglez le col (côté à parementure) sur le bord de l'encolure, en faisant coïncider les milieux, les petits cercles extérieurs et en plaçant les petits cercles intérieurs sur les coutures d'épaule. Bâtissez le col et la parementure sur le bord de l'encolure du devant aussi loin que les petits cercles extérieurs. Bâtissez seulement la pièce de la parementure de col sur le bord de l'encolure restant.

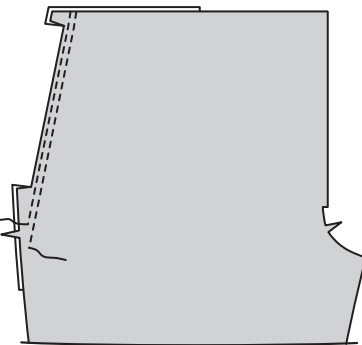


Pantalon

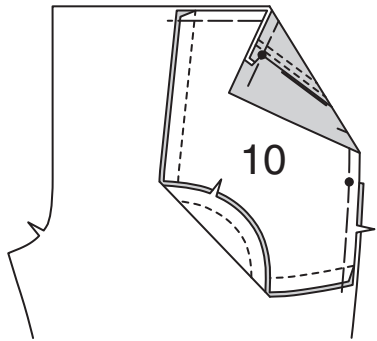
Endroit contre endroit et ayant les bords non finis au même niveau, épinglez la **PAREMENTURE DE POCHE** (9) sur le **PANTALON DEVANT DROIT** (7), en faisant coïncider les petits cercles et les encoches. Piquez entre les petits cercles, en piquant au point arrière sur les cercles pour renforcer la couture. Crantez vers la piqûre sur les petits cercles. Piquez de la même façon la parementure de poche sur le **PANTALON DEVANT GAUCHE** (8). **RENFORCEZ** le pantalon devant à travers le grand cercle au niveau du milieu.



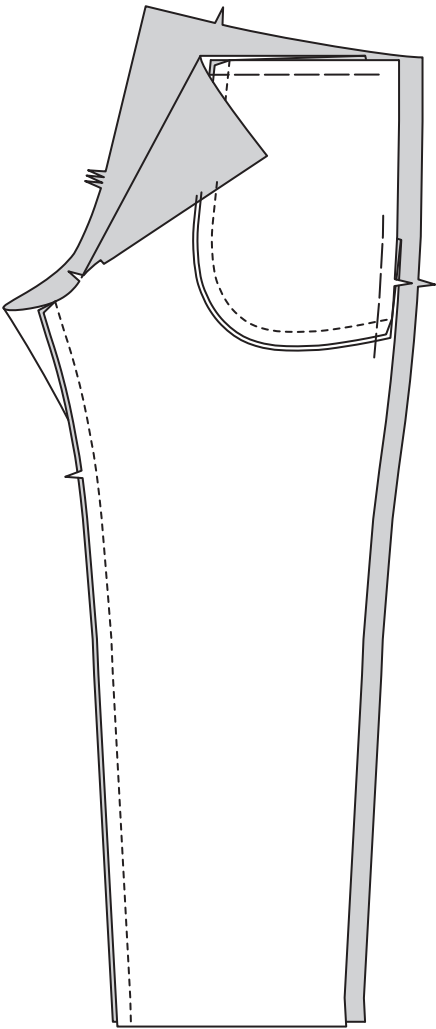
Retournez la parementure de poche vers l'intérieur ; pressez. Sur l'endroit, **PIQUEZ LE BORD** sur le pantalon devant près du bord fini. **SURPIQUEZ** le pantalon devant à 6 mm du bord fini.



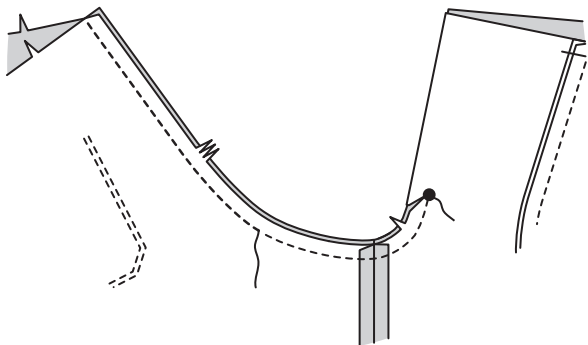
Sur l'envers, épinglez le PANTALON CÔTÉ DEVANT (10) sur la parementure de poche endroit contre endroit, en faisant coïncider les petits cercles et les encoches. Piquez ensemble les bords intérieurs arrondis, en maintenant le devant libre. Bâissez les bords non finis restants.



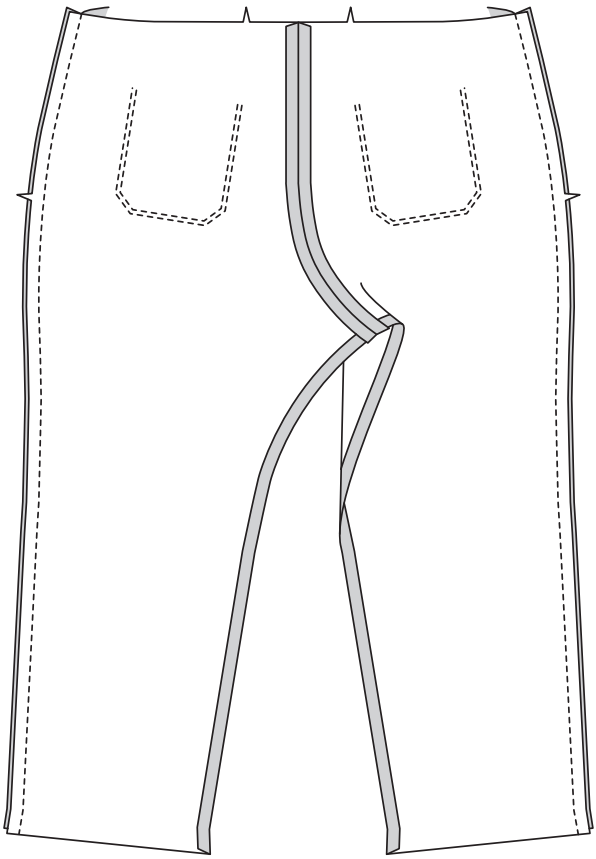
Piquez le pantalon devant et la pantalon dos sur les bords intérieurs de la jambe.



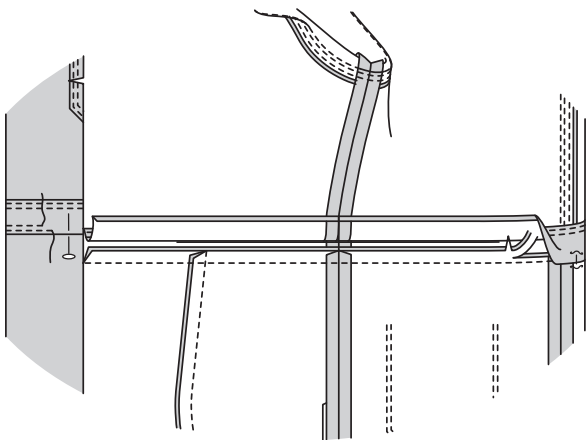
Endroit contre endroit, épinglez la couture du milieu, en faisant coïncider les coutures intérieures de la jambe et les encoches. Piquez le milieu dos jusqu'au grand cercle sur le devant. Pour renforcer la couture, piquez de nouveau par-dessus la première piqûre. Crantez le pantalon devant droit vers la piqûre sur le grand cercle, comme illustré.



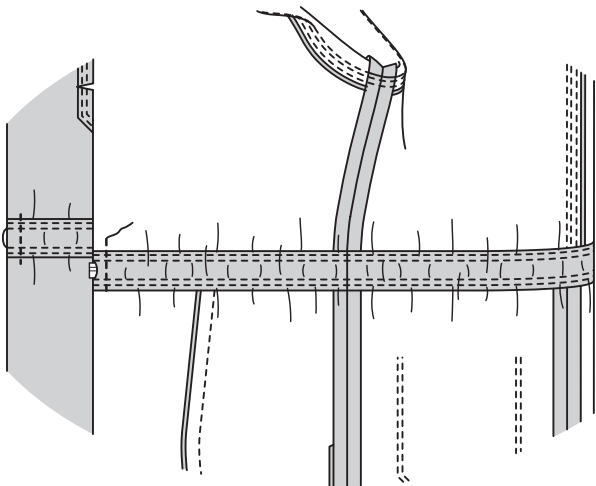
Piquez le devant et le dos sur les bords du côté.



Relevez la parementure sur l'envers du corsage. Endroit contre endroit et ayant les bords non finis au même niveau, épinglez le bord supérieur du pantalon sur le bord inférieur de la coulisse, en faisant coïncider les coutures et les encoches. Piquez. Égalisez la couture. Pressez la couture vers la coulisse. Pressez la parementure vers le bas (par-dessus la coulisse). Sur l'envers, épinglez le bord pressé de la parementure par-dessus la couture, en plaçant les épingles sur l'endroit. Sur l'endroit, **PIQUEZ LE BORD** sur la coulisse près de la ligne de couture, en prenant le bord pressé de la parementure sur l'envers. **SURPIQUEZ** la coulisse à 6 mm de la ligne de couture.

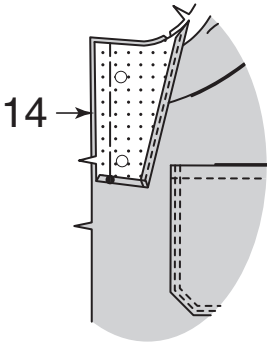


Coupez un morceau d'élastique de la longueur du GUIDE POUR ÉLASTIQUE (12). Enfilez l'élastique dans les extrémités de l'ouverture de la coulisse. Piquez sur place le long de la ligne de couture, fermement.

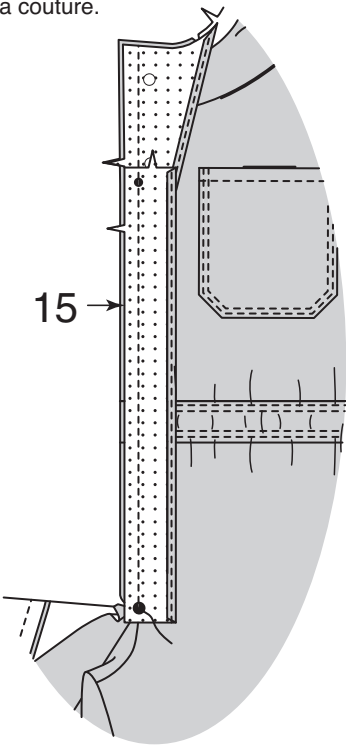


Parementure devant et fermeture à glissière

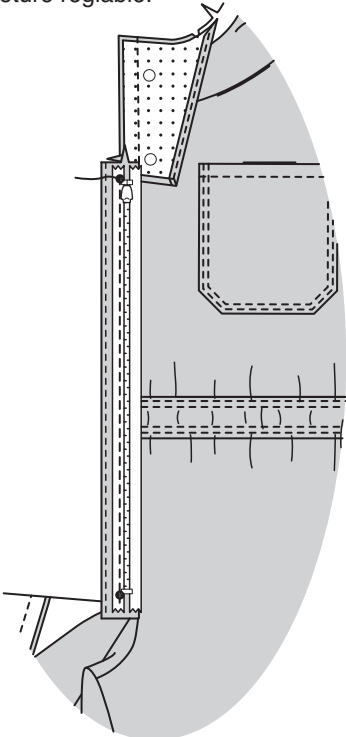
Posez l'entoilage thermocollant sur l'envers des pièces de la PAREMENTURE SUPÉRIEURE (14) en suivant la notice d'utilisation. **FINISSEZ** le bord sans encoche de la parementure gauche supérieure. Rentez au fer le bord inférieur le long de la ligne de couture. Coupez à 6 mm. Appliquez la partie femelle des boutons-pression sur les petits cercles sur l'endroit. Endroit contre endroit et ayant les bords non finis au même niveau, épinglez la parementure GAUCHE supérieure sur la combinaison devant, en faisant coïncider les petits cercles et les encoches. Bâissez le bord du devant.



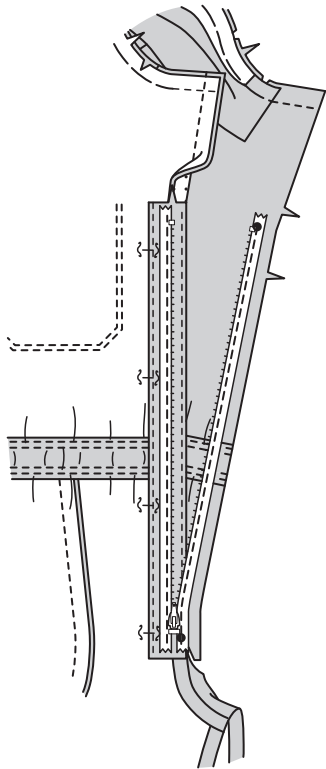
Posez l'entoilage thermocollant sur l'envers des pièces de la PAREMENTURE INFÉRIEURE (15) en suivant la notice d'utilisation. **FINISSEZ** le bord sans encoche de la parementure gauche inférieure. Endroit contre endroit et ayant les bords non finis au même niveau, épinglez la parementure GAUCHE inférieure sur la combinaison devant, en faisant coïncider les petits cercles, les grands cercles et les encoches. Piquez du bord supérieur jusqu'au grand cercle, en piquant au point arrière sur le cercle pour renforcer la couture.



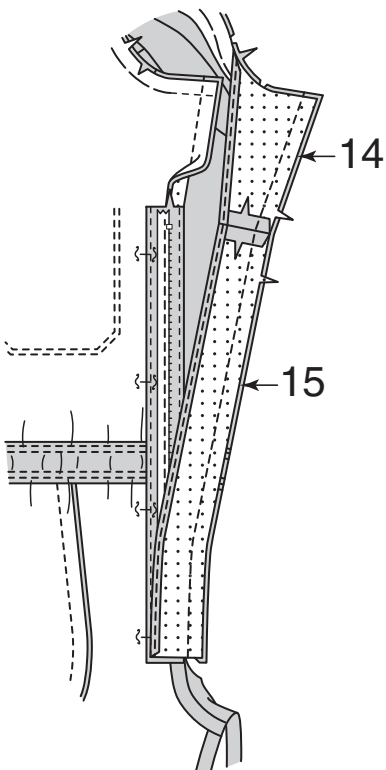
Dépliez la parementure inférieure. Épinglez la fermeture fermée vers le bas sur la parementure gauche inférieure, entre les petits cercles. Bâissez la fermeture. Piquez la fermeture sur le bord GAUCHE du ruban du bord supérieur jusqu'au bord inférieur de la parementure, comme illustré, en utilisant un pied à fermeture réglable.



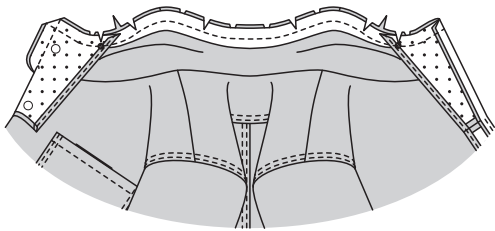
SOUS-PIQUEZ la parementure inférieure. Retournez la parementure GAUCHE inférieure sur l'envers ; pressez. Sur l'endroit, épinglez sur place. Ouvrez la fermeture. Épinglez la moitié restante de la fermeture sur le devant droit de la combinaison entre les petits cercles. Bâissez ; piquez.



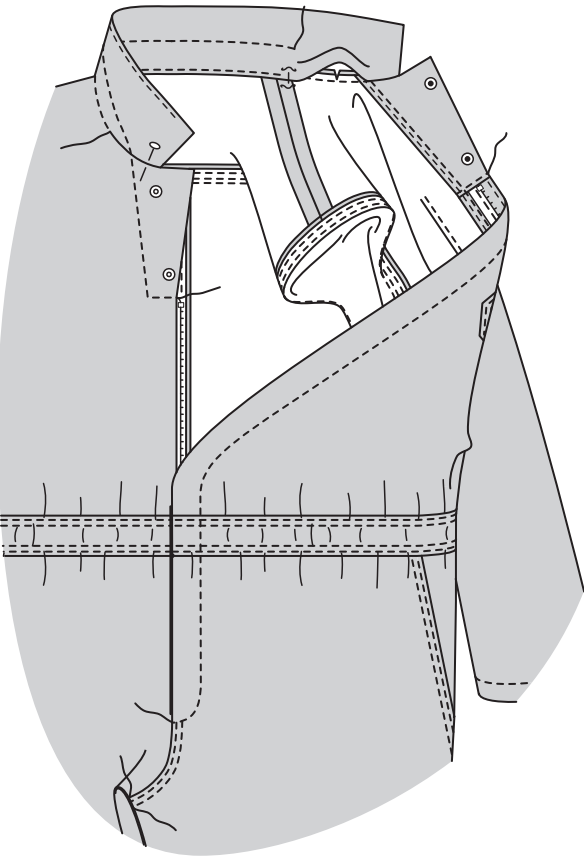
Piquez la parementure droite supérieure sur la parementure droite inférieure, en faisant coïncider les encoches. **FINISSEZ** le bord sans encoche. Endroit contre endroit et ayant les bords non finis au même niveau, épinglez la parementure droite sur la combinaison, (par-dessus la fermeture à glissière) en faisant coïncider les encoches. Piquez sur la ligne de couture.



SOUS-PIQUEZ la parementure droite inférieure. Endroit contre endroit, épinglez la parementure sur le bord de l'encolure. Bâissez. Crantez le bord de l'encolure à travers toute l'épaisseur sur les petits cercles extérieurs, comme illustré. Piquez, en veillant à ne pas prendre le bord libre du col. Égalisez la couture et baisez les coins ; crantez les courbes.



Retournez la parementure vers l'intérieur, en retournant la couture d'encolure dos vers le col ; pressez. Épinglez le bord pressé du col par-dessus la couture d'encolure, en plaçant les épingles sur l'endroit. Sur l'endroit, piquez dans le sillon de la couture, en prenant le bord pressé du col sur l'envers. Piquez sur la ligne de piqûre sur le col et le bord inférieur de la parementure gauche supérieure. Piquez sur les lignes de piqûre sur le devant gauche. Piquez sur les lignes de piqûre sur le devant droit, comme illustré, en pivotant avec l'aiguille piquée dans le tissu sur le coin. Appliquez les parties mâles des boutons-pression sur les petits cercles. Si vous préférez, **PIQUEZ LE BORD** sur le pantalon devant gauche près de la couture du milieu devant. **SURPIQUEZ** le pantalon devant gauche à 6 mm de la couture du milieu. Appliquez les pièces facultatives si vous le désirez.



Relevez au fer le rentré de l'ourlet sur les jambes du pantalon. Rentez le bord non fini 6 mm. Piquez près du bord intérieur pressé. Faites adhérer ou piquez les pièces facultatives sur la combinaison devant, comme vous le désirez.

